Subject: CIRCULAR. 2016-21 Amendments on *MLC2006* and the date of

entering to force

Number: 32/95/0053 Date: 22.08.2016

موضوع:بخشنامه ۲۱-۲۰۱

آخرين متمم قانوني MLC2006 و تاريخ لازم الاجرا

aj.

شماره: ۳۲/۹۵/۰۰۵۳ تاریخ: ۱۳۹٥/٦/۱



All respectful ICS' Customers and Surveyors

With gratitude,

According to receive the latest amendments on <u>MLC2006</u> and the date of entering to force, the subjected amendment has been sent for your kind information and any application.

The circular related to the above mentioned subject is accessible through the following address on ICS Network (ICS-WAN):

<u>||server|ICS Organization|Convention and Legislation</u> Department|Publications\circ\ 2016-21

Also this Electronic File will be sent via email to all respectful ICS Surveyors/ customers

کلیه مشتریان و بازرسان محترم ICS

با سلام و احترام بر اساس آخرین متمم دریافتی در خصوص <u>MLC2006</u> و تاریخ لازم الاجرا شدن آن، جهت بهره برداری و کاربرد آن، حضورتان ایفاد می گردد.

بخشنامه مربوطه در بخش CLD از شبکه داخلی مؤسسه با آدرس ذیل قابل دسترسی میباشد:

<u>||server|ICS Organization|Convention and Legislation</u> Department|Publications|circ| Y+19-Y1

همچنین نسخه الکترونیکی این سند از طریق پست الکترونیکی به کلیه بازرسان و مشتریان محترم موسسه ارسال میگردد.

A.M.Rezvan panah Manager of convention and legislation Department ICS رضوان پناه مدیر واحد کنوانسیون ها و مقررات دریایی

موسسه رده بندی ایرانیان ©

ترک دعوی: اگرچه در گرداوری کلیه راهنماهای فنی ارائه شده توسط موسسه ردمبندی ایرانیان، تا حد ممکن تلاش در دقت و صحت محتوا صورت گرفته است، این موسسه متحمل مسئولیتی در قبال هرگونه اشتباهات، خسارتهای احتمالی و جرائمی که ممکن است در ارتباط با بکارگیری مفاهیم و مطالب ارائه شده رخ دهد، نمی اشد.

Disclaimer: Although all possible efforts have been made to ensure correctness and completeness of the information and guides contained in this technical information, the Iranian classification society is not responsible for any errors ,damages ,penalties or emissions made herein, nor held for any actions taken by any party as a result of information retrieved from this technical information.

> موسسه رده بندی ایرانیان تهران-خیابان قائم مقام فراهانی-بالاتر از میدان شعاع-کوچه شبنم-پلاک ه تلفن : ۲۱ ۴۲۱۸۶۰۰۰ نمابر : ۲۱ ۸۸۳۲۴۷۳۴ ۰۲۱ www.ics.org.ir

Subject: CIRCULAR. 2016-21	موضوع:بخشنامه ۲۱-۲۰۱۲
Amendments on <i>MLC2006</i> and the date of	آخرين متمم قانوني MLC2006 و تاريخ لازم الاجرا
entering to force	شدن آن
Number: 32/95/0053	شماره: ۵۳-۰/۹۵/۳۲
Date: 22.08.2016	تاريخ: ١٣٩٥/٦/١

The 2014 amendments to the Maritime Labor Convention, 2006 will come into force on 18 January 2017.

The changes relate to financial security and are as follows.

Standard A2.5.2 – Financial Security

This standard requires a financial security system to be provided to assist seafarers in the event of abandonment. The standard defines abandonment as:

- 1. when the ship owner fails to cover the cost of the seafarer's repatriation; or
- 2. when the ship owner has left the seafarer without the necessary maintenance and support; and
- 3. When the ship owner has otherwise unilaterally severed their ties with the seafarer, including failure to pay contractual wages for a period of at least two months.

Ships will have to carry on board a certificate or other documentary evidence of financial security issued by the financial security provider. New <u>Appendix A2-1</u> will detail the information required to be on the certificate or documentary evidence.

Standard A4.2.1 – Ship owner's Liability

This standard sets out minimum requirements for a system of financial security that assures compensation in the event of a contractual claim (see the definition under Standard A4.2.2 below). Again, ships will be required to carry a certificate or other documentary evidence of financial security issued by the financial security provider.

Standard A4.2.2 – Treatment of Contractual Claims

This standard defines 'contractual claim' as "any claim which relates to death or long-term disability of seafarers due to an occupational injury, illness or hazard as set out in national law, the seafarers' employment agreement or collective agreement."

The standard also requires that effective means are in place to deal with and settle contractual claims for compensation.

Appendices A4-1 and B4-1

Appendix A4-1 details the evidence of financial security that is required. Appendix B4-1 details a model Receipt and Release Form, referred to in new Guideline B.4.2.2.

Where there is more than one financial security provider for repatriation or ship owner's liability, documentary evidence from each provider shall be carried on board.

What the changes mean for the Declaration of Maritime Labor Compliance (DMLC)

Financial security for repatriation and financial security for ship owner's liability are both areas that have to be inspected and approved when a ship is certified in accordance with Standard A5.1.3, paragraph 1. The DMLC Part I will need to be re-issued by the flag administration and the DMLC Part II will have to be updated by the ship owner.

Subject: CIRCULAR. 2016-21	موضوع:بخشنامه ۲۱–۲۰۱۲
Amendments on MLC2006 and the date of	آخرين متمم قانوني MLC2006 و تاريخ لازم الاجرا
<u>entering to force</u>	<u>ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ</u>
Number: 32/95/0053	شماره: ۳۲/۹۵/۰۰۵
Date: 22.08.2016	مسماری. ۲۵۰٬۵۰۱٬۱۴ تاریخ: ۱۳۹۵/۱/۱

Flag administrations have yet to confirm the form of financial security that will be acceptable but it is likely that most administrations will accept the proposal by the International Group of P & I Clubs.